

No. 35824

June 26, 2014

Le 26 juin 2014

Coram: McLachlin C.J. and Cromwell  
and Wagner JJ.

Coram : La juge en chef McLachlin et les  
juges Cromwell et Wagner

**BETWEEN:**

**ENTRE :**

U.A.S.

U.A.S.

Applicant

Demandeur

- and -

- et -

Attorney General of Canada on behalf of  
the United States of America

Procureur général du Canada au nom des  
États-Unis d'Amérique

Respondent

Intimé

JUDGMENT

JUGEMENT

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The motions to appoint counsel, to obtain funding and to be granted permission to submit evidence are dismissed. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA040033, 2013 BCCA 483, dated November 12, 2013, is dismissed without costs.

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. Les requêtes sollicitant la nomination d'un avocat, l'octroi de fonds et la permission de soumettre des éléments de preuve sont rejetées. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA040033, 2013 BCCA 483, daté du 12 novembre 2013, est rejetée sans dépens.

C.J.C.  
J.C.C.